



IT
IMPORTANTE CONSERVARE PER
FUTURI RIFERIMENTI LEGGERE
ATTENTAMENTE

Tavolo rotondo
Il diritto e la garanzia si estingue in caso di danni causati dal mancato rispetto delle presenti istruzioni per l'uso. Si declina qualsiasi responsabilità per danni conseguenti. Le norme di sicurezza devono essere tassativamente rispettate.

ISTRUZIONI PER L'USO
Leggere attentamente le istruzioni d'uso prima di utilizzare il prodotto. Attenzione: Per uso privato e domestico. Tavolo non destinato a sostenere un parasole. Attenzione! L'utilizzo del tavolo con parasole necessita l'impiego di un apposito basamento.

MONTAGGIO (fig. 1)
Durante la preparazione del prodotto per l'utilizzo prestare attenzione ai possibili punti di schiacciamento delle mani:
1. Rovesciare il pianale e disporlo sul pavimento.
2. Inserire le gambe nelle apposite fessure.
3. Fissare le gambe al tavolo con le apposite chiavi di sicurezza.
4. Intervenendo in due persone rovesciare il tavolo prima dell'utilizzo.

AVVERTENZE
1. Non stare in piedi su questo prodotto.
2. Utilizzare il prodotto solo su superfici piane.
3. Prima dell'utilizzo posizionare il tavolo stabilmente.
4. Prima dell'utilizzo controllare eventuali danni e che tutti i componenti siano saldamente assemblati.

MANUTENZIONE E STOCCAGGIO Pulire con acqua e detersivo liquido o cremoso non abrasivi. Conservare in luogo fresco ed asciutto.

SMALTIMENTO Smaltire i prodotti ormai inutilizzabili in conformità alle norme di legge vigenti. Rispettando gli obblighi previsti per legge si contribuisce alla tutela dell'ambiente.

DATI TECNICI Materiale PP Polipropilene. Dimensioni: circa Ø 90 x 72 cm. (lunghezza/profondità/altezza); Peso circa: 6,3 Kg.; carico massimo: Kg. 65.

FR
IMPORTANT-À CONSERVER POUR
CONSULTATION ULTÉRIEURE: À LIRE
ATTENTIVEMENT - À MONTER
SOI-MÊME

Table ronde
Tout droit et garantie sont exclus en cas de dommages causés pour non respect des instructions d'utilisation. Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages qui en découleraient. Les normes de sécurité doivent impérativement être respectées. Notice à conserver.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION
Lire attentivement les instructions d'utilisation avant d'utiliser le produit. Attention: Produit destiné à un usage domestique.

Cette table est conçue pour recevoir un parasol. Il est impératif d'utiliser un pied de parasol lesté (vendu séparément). Attention! Ne pas placer d'appareil de cuisson directement sur le plateau.

MONTAGE (fig. 1) Attention aux risques de pincement lors du montage de votre produit:
1. Renverser le plateau et le placer sur le sol.
2. Insérer les pieds dans les fentes placées à cet effet.
3. Fixer les pieds à la table par les clés de sécurité.
4. Renverser le plateau en deux personnes avant l'utilisation.

AVERTISSEMENT
1. Ne pas se mettre debout sur la table.
2. Disposez la table sur une surface plane afin d'assurer sa stabilité.
3. Avant chaque utilisation, assurez-vous que la table soit bien stable.
4. Avant l'utilisation vérifier d'éventuels dommages, la solidité de l'assemblage des différentes pièces et vérifier que les vis soient toutes bien serrées.

ENTRETIEN ET STOCKAGE Nettoyer à l'eau claire avec un chiffon doux.
Stocker dans un endroit propre et sec.

MISE AU REBUT Le produit inutilisable doit être éliminé conformément dans le respect des règles en vigueur. En respectant les obligations prévues par la loi vous contribuerez au respect de l'environnement.

REFERENCES TECHNIQUES Matériau: Polypropylène (PP)
Dimensions emballé: environ Ø 90 x 6 cm. Dimensions monté: environ Ø 90 x 72 cm.
Poids environ: 6,3 Kg.; charge maximale sur le plateau: 65 Kg.

FABRIQUE EN ITALIE

DE
WICHTIG, FÜR SPÄTERE
BEZUGNAHME AUFBEWAHREN
SORGFÄLTIG LESEN.

Runder Tisch
Recht und Garantie erlöschen im Falle von Schäden die durch nicht eingehaltene Beachtung dieser Gebrauchsanweisungen verursacht sind. Jegliche Verantwortung für folgliche Schäden wird abgelehnt.

GEBRAUCHSANWEISUNGEN
Vor der Verwendung die Gebrauchsanweisungen sorgfältig lesen. Warnhinweise: Nur für den Hausgebrauch. Der Tisch ist nicht für einen Gebrauch mit Sonnenschirm geeignet. Bei Tischen mit einer Sonnenschirmöffnung muss der Sonnenschirm zusätzlich in einem Sonnenschirmständer fixiert werden. Es besteht Kippgefahr!

MONTAGEANLEITUNG (siehe fig. 1)
Während der Vorbereitung des Artikels auf mögliche Quetschungspunkte der Finger achten:
1. Legen Sie die Tischplatte verkehrt auf den Boden.
2. Setzen Sie die Füße in die gegenüberliegenden Öffnungen ein.
3. Die Tischbeine mittels der Befestigungsschrauben an die Tischplatte befestigen.
4. Vor Gebrauch, versichern Sie sich dass alle Teile verbunden sind und kontrollieren Sie den Tisch auf etwaige Schäden.

WARNUNG
1. Nicht auf den Tisch stehen!
2. Nur auf flachem Untergrund verwenden.
3. Vor Gebrauch den Tisch stand sicher positionieren.
4. Vor Gebrauch, versichern Sie sich dass alle Teile verbunden sind und kontrollieren Sie den Tisch auf etwaige Schäden.

WARTUNG UND LAGERUNG Mit Wasser und flüssigen oder samten nicht kratzenden Reinigungsmitteln säubern. Kühl und trocken aufbewahren.

ENTSORGUNG Die Entsorgung dieses Produktes mit Sorgfalt und Rücksicht auf die geltenden Gesetze und im Respekt der Umwelt durchführen.

TECHNISCHE DATEN Rohstoff: PP Polypropylen
Umfang: Ø 90 x 72 cm. (Länge/Breite/Höhe) Gewicht: 6,3 Kg.; Maximale Belastung: 65 Kg.

NL
BEWAAR DEZE INSTRUCTIE OP EEN
VEILIGE PLAATS VOOR LATER
GEBRUIK ALS REFERENTIE. - LEES
DEZE AANDACHTIG DOOR

Ronde tafel
Enige garantie of waarborg in geval van schade veroorzaakt door verkeerd gebruik of misbruik met betrekking tot de instructies voor gebruik wordt niet gegarandeerd. Wij wijzen hierbij elke verantwoordelijkheid voor eventuele schade af. Veiligheid procedures moeten (zoals vermeld) worden opgevolgd.

GEBRUIKSAANWIJZING:
Lees voor gebruik grondig en volledig de instructies. Alleen voor prive en huishoudelijk gebruik. Tafel niet geschikt voor parasol. Belangrijk! Het gebruik van de tafel met parasol vereist een passende parasolhouder.

MONTAGE (zie figuur. 1)
Tijdens de voorbereiding van het product voor het gebruik, aandacht besteden aan eventuele beklemming van de vingers.
1. De tafelbladen omdraaien, op de grond leggen.
2. De tafelpoten aanbrengen in de daarvoor bestemde openingen.
3. Tafelpoten monteren met geschikte veiligheidsleutel.
4. Met twee personen de tafel omdraaien voor gebruik.

WAARSCHUWING
1. Niet op de tafel staan.
2. De tafel alleen op vlakke ondergrond gebruiken.
3. Zorg voor stabiele basis alvorens de tafel in gebruik te nemen.
4. Voor gebruik de tafel controleren op schade en zorg er voor dat alle delen passend zijn.

ONDERHOUD EN OPSLAAN Schoonmaken met water of vloeibare zeep.
Schuurmiddelen vermijden Droog en koel bewaren.

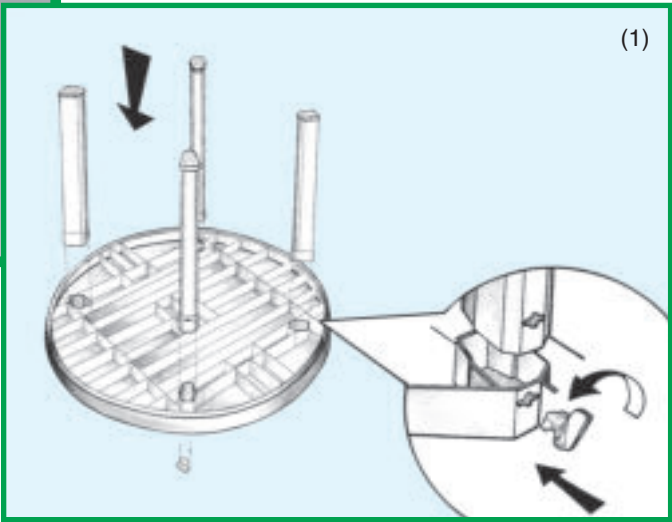
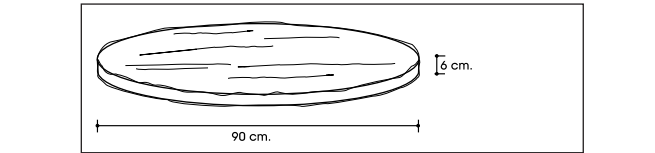
VERWIJDERING: Verwijder het product volgens de geldende wetgevingen.
Respecteer de wet en de plicht ten die ten aanzien van de milieuwetten van kracht zijn.

TECHNISCHE GEGEVENS: Materiaal: Polypropyleen (PP)
Afmetingen: Ø 90 x 72 cm (lengte/breedte/hoogte); Gewicht: 6,3 kilo; Totaal gewicht: 65 kilo.

Made in Italy



22046 MERONE (Co) - ITALIA • Via delle Gallerane, 2
info@ipae-progarden.com • www.ipae-progarden.com



EN
IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE
REFERENCE: READ CAREFULLY.

Round table
Any guarantee or warranty is cancelled in case of damages caused by misuse or abuse diverting from the instructions for use. We hereby decline any responsibility for any consequential damages. Safety procedures must be followed.

INSTRUCTIONS FOR USE: Read thoroughly and completely the instructions prior to use. For private and domestic use only Table is not intended for use with a parasol. Attention! The use of the table with umbrella requires the suitable umbrella base.

ASSEMBLY (see fig. 1)
During the preparation of the product, use caution to prevent pinching of one's fingers:
1. Turn the tabletop upside down, place on the floor.
2. Insert the legs in the opposite openings.
3. Secure the legs to the table with the appropriate security key.
4. Two people are required to turn the table back to its correct side before use.

WARNINGS
1. Do not stand on this product.
2. Use the product only on flat surfaces.
3. Before each use, place the table firmly.
4. Before each use, inspect the product for any damage and to make sure all the parts are connected.

MAINTENANCE AND STORAGE To clean use mild soap and water, do not use bleach, acid or abrasive cleaners. Keep in a cool, dry place.

DISPOSAL: Dispose of product according to the laws in force. Respect the law and obligation regarding the environmental laws in force.

TECHNICAL DATA: Material: Polypropylene (PP) Dimensions: approx. Ø 90 x 72 cm. (Length/Width/Height); Weight: 6,3 Kg.; Maximum weight: 65 Kg.

ES
IMPORTANTE CONSERVAR COMO
REFERENCIA ANTE EL FABRICANTE,
LEER ATENTAMENTE.

Mesa redonda
El derecho de la garantía se extingue en el caso de daños causados por mal uso de las instrucciones. Se declina cualquier responsabilidad por daños ocasionados por dicho motivo. Las normas de seguridad deben ser respetadas rigurosamente.

INSTRUCCIONES DE USO Leer atentamente las instrucciones de uso antes de utilizar el producto. Para uso privado y doméstico. Esta mesa no debe usarse para soportar un parasol. Atención! Para el uso de la mesa con el parasol se necesita una base que lo soporte.

MONTAJE (fig. 1)
Cuando prepare el producto para su uso preste mucha atención a no pellizcarse los dedos.
1. Situar boca abajo los tableros sobre una superficie plana.
2. Introducir las patas en las correspondientes ranuras.
3. Fijar las patas al tablero mediante los pasadores de seguridad.
4. Giren la mesa entre dos personas antes de su utilización.

ADVERTENCIAS
1. No subirse de pie sobre este producto.
2. Utilizar este producto solo sobre superficies totalmente planas.
3. Antes de utilizarse posicionar la mesa firmemente.
4. Antes de su uso comprobar que todos los elementos del productos estén correctamente ensamblados y no presenten daños o defectos.

MANUTENCIÓN Y ALMACENAJE Limpiar con agua y detergente líquido cremoso no abrasivo. Conservar en un lugar fresco y seco.

ELIMINACION Deshacerse del producto conforme a las normas y leyes vigentes, respetando las obligaciones previstas por la ley que afecta a la conservación del medio ambiente.

DATOS TÉCNICOS Material: POLIPROPILENO (PP)
Dimensiones: Ø 90 x 72 cm. (largo/profundidad/altura) Peso: 6,3 Kg.; carga máxima: Kg. 65.

HR VAŽNO JE DA SAUVATE OVE UPUTE ZA EVENTUALNE BUDUE REKLAMACIJE - MOLIMO VAS PAŽLJIVO IH PROUITE

Okrugli stol

Jamstvo Vam neće važiiti ili će biti poništeno u slučaju da ne poštuјete ove upute za upotrebu. Ograđujemo se od bilo kakve odgovornosti za nastalu štetu zbog neprihvatljive upotrebe. Obavezno poštuјte navedene sigurnosne procedure.

UPUTE ZA UPOTREBU: Molimo Vas pažljivo i temelјito proučite upute prije upotrebe proizvoda. Isključivo samo za privatnu i kućnu upotrebu. Stol nije namijenjen za uporabu sa suncobranom. Upozorenje! Korištenje stola sa kišobranom zahtijeva korištenje odgovarajuće baze za kišobran.

SASTAVLJANJE: (SLIKA 1) Tokom postavljanja i montiranja proizvoda rukujteoprezno jer postoji mogućnost prignječenja prstiju
1. Okreni ploču stola prema dolje, stavi na pod.
2. Umetni noge stola u suprotne otvore.
3. Osigurajte noge stola sa odgovarajućim sigurnosnim ključem.
4. Dva čovjeka neka okrenu stol na noge.

UPOZORENJA

- Ne stajati na stol.
- Stol koristiti samo na ravnim površinama.
- Prije svake uporabe, učvrstite stol.
- Prije korištenja, pregledati stol dali su vidljiva oštećenja i dali su svi dijelovi spojeni.

ODRŽAVANJE I SKLADIŠTENJE

Čistiti vodom i tekućim ili kremastim deterđentima.Skladištite proizvod na prozračnom i suhom mјestu.

EKOLOŠKI PRIHVATLJIVO ZBRINJAVANJE OTPADA: Poštuјte Zakon o ekološki prihvatljivom zbrinjavanju otpada, koji je na snazi, prilikom bacanja proizvoda koji više ne upotreblјavate.

TEHNIČKI PODACI: Materijal izrade: polipropilen (PP) Dimenzije: Ø 90 x 72 cm (dužina/visina/širina) Težina: 6,3 kilograma; maksimalna dozvoljena količina za skladištenje 65 kilograma.

PL NALEY PRZECHOWYWA INSTRUKCJ W BEZPIECZNYM MIEJSCU I PRZEKAZYWA J KOLEJNEMU UYTKOWNIKOWI PROSZ CZYTA UWA NIE

Stół okrągły

Gwarancja wygasa i wszelka odpowiedzialność przechodzi na kupującego w przypadku uszkodzeń powstałych w wyniku użytkowania niezgodnego z przeznaczeniem opisanym w instrukcji. Procedury bezpieczeństwa muszą być przestrzegane.

INSTRUKCJA OBSŁUGI: Przed użyciem uważnie przeczytać instrukcje. Tylko do użytku prywatnego i domowego. Stół nie jest przeznaczony do użytkowania z parasolem. Uwaga! Używanie stołu z parasolem wymaga zastosowania odpowiedniej podstawy do parasola.

MONTAŻ (jak na rys. 1)

Podczas rozkładania produktu, należy zachować szczególną ostrożność, aby uniknąć rzyzka przekucia palca.

- Położyć blat stołu wierzchem do podłogi.
- Zamocować nogi do stołu za pomocą odpowiedniego klucza zabezpieczającego.
- Włożyć nogi stołu do przeciwnych otworów.
- Przy pomocy 2 osób obrócić stół do właściwej pozycji przed użyciem.

OSTRZEŻENIA

- Nie stawać na stole.
- Używać stołu jedynie na płaskich powierzchniach.
- Przed każdym użyciem ustawić stół na stabilnym podłożu.
- Przed każdym użyciem sprawdzić, czy stół nie jest uszkodzony, oraz upewnić się, czy wszystkie części są połączone.

UTRZYMANIA I KONSERWACJI

W celu wyczyszczenia używać mydła z wodą. Nie używać wybielacza, kwasu, ani środków czyszczących. Produkt należy przechowywać w chłodnym, suchym miejscu.

USUWANIE:

Pozbawiając się produktu należy postępować zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa. Należy przestrzegać przepisów prawa dotyczących ochrony środowiska.

DANE TECHNICZNE: Materiał: Polypropylene (PP) Wymiary: Ø 90 x 72 cm (Długość/Szerokość/Wysokość) Waga: 6,3Kg.; Waga maksymalna 65 kg.

HU NAGYON FONTOS, HOGY A HASZNÁLATI UTASÍTÁST FIGYELMESEN ELOLVASSUK ÉS MEG RIZZÜK

Kerek asztal

A garancia és a jótállás érvényét veszíti, ha a termék sérülése a nem megfelelő használat következtében merült fel, ezért a károkért feleősséget nem á ll módunkban vállalni. Megfelelő használat szabályai a használati utasításban találhatók. A biztonsági előírásokat be kell tartan.

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Használat előtt figyelmesen olvassa végig ezt a dokumentumot. Kizárólag háztartási felhasználásra. Az asztal nem napernyővel használható. Figyelem! Amennyiben az asztalt napernyővel együtt használja, megfelelő napernyő talp alkalmazása szükséges.

HASZNÁLATBA HELYEZÉS (isd 1 kép)

A termék összeszerelése során legyen óvatos, hogy keze ne sérüljön!

- Fordítsa meg az asztalt, tegye a folder.
- Helyezze a lábakat az ellentétes nyílásokba.
- A megadott biztonsági előírások szerint rögzítse a lábakat az asztalhoz.
- Mielőtt használja az asztalt 2 ember segítségével állítsa fel az asztalt.

FIGYELEM

- Ne álljon fel az asztalra.
- Az asztalt csak sima felületen használja.
- Használat előtt az asztalt szilárdan rögzítse.
- Mielőtt elött ellenőrizze, hogy az asztal nem sértült és a termék megfelelően van rögzítve.

KARBANTARTÁS, TÁROLÁS

Tisztításhoz használjon lágy szappant és vizet. Ne használjon klóros fehérítőt, savat, szemesés súrolószert vagy maró hatású tisztítószert. Tartsa száraz, hűvös helyen.

HULLADÉKKEZELÉS

Kérjük, hogy a helyi jogszabályoknak megfelelően történjen a termék hulladékként való kezelése. Tartsa be a hatályban levő törvényeket és érvényes környezetvédelmi jogszabályokat.

TECHNIKAI ADATOK Anyag: Polypropylene (PP) Méret: Ø 90 x 72 cm (H/M/Sz) Súly: 6,3 Kg.; maximális terhelés: Kg. 65.

CZ JE DLEŽITÉ, ABYSTE SI TENTO NÁVOD USCHOVALI NA BEZPENÉM MÍST PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ - TTE POZORN

Kulatý stůl

Záruky zaniká v případě škody způsobené použitím v rozporu s návodem k použití. Tímto odmítáme jakoukoliv odpovědnost za případné následné škody. Bezpečnostní postupy musí být dodržovány.

NÁVOD K POUŽITÍ:

Přečtěte si důkladně celý návod před použitím. Pouze pro soukromé a domácí použití. Stůl není určen pro použití se slunečníkem. Pozor! Použití stolu se slunečníkem vyžaduje použití vhodného podstavce na slunečník.

SESTAVENÍ: (obrázku 1)

Při přípravě tohoto výrobku, dbejte na opatrnost, aby nedošlo ke skřípnutí prstů.

- Otočte desku stolu spodní stranou nahoru. Položte ji na podlahu.
- Vložte nohy stolu do protilehlých otvorů viz.
- Připevněte nohy ke stolu pomocí bezpečnostního klíče.
- Nejlépe ve dvou lidech opatrně stůl otočte na správnou stranu.

POZOR! VAROVÁNÍ!

- Nestoupejte na stůl.
- Stůl používejte pouze pokud stojí na rovném povrchu.
- Před použitím, umístěte stůl pevně a stabilně.
- Před každým použitím se ujistěte, že jsou všechny části stolu pevně spojen y.

ÚDRŽBA A SKLADOVÁNÍ

Výrobek čistěte pouze jemným mýdlem a vodou. Nepoužívejte bělidla, kyseliny a čistidla s hrubou konzistencí, která by mohla povrch poničit Uchovávejte na chladném suchém místě.

LIKVIDACE:

Zlikvidujte produkt podle platných právních předpisů. Respektujte práva a povinnosti týkající se životního prostředí dle platných právních předpisů.

TECHNICKÁ DATA: Materiál: polypropylen (PP) Rozměry: Ø 90 x 72 cm (délka /šířka/výška) Hmotnost: 6,3 Kg.; Maximální váha 65 Kg.

TR BU TALIMATI ILERIDE LAZIMOLMASI DURUMUNDA GÜVENLİ BİR YERDE TUTUNUZ VE DİKKATLE OKUYUN.

Yuvarlak masa

Talimatlar dışında herhangi bir yanlış kullanım durumunda garanti ve teminat iptal olur. Yanlış kullanımdan dolayı hiç bir sorumluluk kabul etmeyiz. Güvenlik prosedürü mutlaka takip edilmelidir.

KULLANIM KILAVUZU

Kullanmadan önce lütfen kılavuzu dikkatle okuyunuz. Özel ve ev kullanımı için uygundur. Masa güneş şemsiyesi tutmaya yönelik deildir. Dikkat! masayı güneş şemsiyesi ile birlikte kullanmak için özel bir taban gereklidir.

KURULUM (Şekil 1 ‘e bakınız)

Ürün kurulumu sırasında lütfen dikkatli olunuz, parmaklarinizarasinda kalabilir:

- Oturak kısmı çevirin ve zemine yerleştirin.
- Yuvalara ayakları takınız.
- Ayakları güvenlik anahtarını ile birlikte masaya sabitleyin.
- Kullanımdan önce masayı iki kişi ile birlikte çevirin.

UYARILAR

- Bu ürün üstünde ayakta durmayınız.
- Ürünü düz zeminde kullanınız.
- kullanımdan önce masayı sallanmıyacak şekilde yerleştirin.
- Kullanımdan önce ürünü tam olarak kurunuz , parçaların bağlı olduguna emin olunuz.

BAKIM VE DEPOLAMA

Temizlemek için yumuşak sabun ve su kullanın, çamaşır suyu, asit veya aşındırıcı temizlik maddeleri kullanmayın. Paketleri lütfen kuru yerlerde muhafaza ediniz.

İMH A

Ürünün imhasını yasal prosedürlere göre çevre sağlığını dikkate alarak yapınız.

TEKNİK ÖZELLİKLER: Materyal: Polipropilen Ölçüler: Ø 90 x 72 cm (Uzunluk/yükseklik/genişlik) Ağırlık: 6.3 kg; Maksimum ağırlık: 65 kg.

SK USCHOVAJTE PROSÍM TIETO INFORMÁCIE PRE BUDÚCE POUŽITIE - PRED POUŽITÍM SI PREŠTUDUJTE TENTO NÁVOD.

Okrúhly stôl

Záruku na tento produkt možno uplatniť len v prípade rešpektovaní tohto návodu na použitie. Vyrobc a nie je zodpovedný za škody vzniklé nesprávnym použitím (či už na produkte alebo ďalších objektoch). Dodržiavajte bezpečnostné pokyny.

NÁVOD NA POUŽITIE.

Pred použitím si podrobne prečítajte tento návod. Len pre súkromé použitie v domácnostiach. Stôl nie je určený na použitie so slnečníkom. Upozornenie! Na použitie slnečníka spolu so stolom je potrebný držiak na slnečník.

MONTÁŽ (vid' obr. 1)

Počas montáže výrobku buďte opatrný, aby ste si nepričvklili prsty.

- Otočte stôl hore nohami, položte na rovnú plochu.
- Vložte nohy do protíľahlých otvorov.
- Zaistite nohy k stolu prmeraným kľúčom.
- S pomocou druhej osoby otočte stôl naspäť do správnej polohy pred prvým použitím.

UPOZORNENIE

- Nestúpajte na stôl.
- Používajte stôl len na rovnom povrchu.
- Pred použitím stôl pevne umiestňte.
- Pred každým použitím skontrolujte stôl, či nie je poškodený a či sú všetky časti správne spojené.

ÚDRŽBA A USKLADNENIE

Čistiť vodou, nepoužívať drsné alebo abrazívne čistiace prostriedky. Udržujte na chladnom, suchom mieste.

ODPADY:

Likvidáciu obalov alebo produktu vykonajte podľa platnej legislatívy.

TECHNICKÉ INFORMÁCIE Materiál: Polypropylén (PP) Rozmery: Ø 90 x 72 cm (dĺžka x šírka x výška) Váha: 6,3 Kg.; Maximálna váha 65 Kg.

RO ESTE IMPORTANT SA PASTRATI ACESTE INSTRUCIUNI LA LOC SIGUR IN CAZ DE NEVOIE VA RUGAM SA CITITI CU ATENTIE

Masa rotunda

Orice garanție este anulată în caz de distrugerii cauzate de nerespectarea instrucțiunilor de utilizare. Nu ne asumăm responsabilitatea pentru deteriorari cauzate de nerespectarea instrucțiunilor. Trebuie urmate procedurile de siguranța menționate.

INSTRUCIUNI PENTRU UTILIZARE:

Citiți cu atenție instrucțiunile înainte de utilizarea produsului. Pentru utilizare privată și casnică. Masa nu va fi folosită cu umbrelă. Atenție! utilizarea mesei cu umbrela impune folosirea unei baze corespunzatoare.

AMBALARE (vezi fig. 1)

În timpul asamblării produsului pentru utilizare, atenție la punctele posibile în care va puteți vatama degetele.

- Întorceți masa cu fața în jos.
- Înserați picioarele mesei în lacasurile opse.
- Fixați picioarele mesei cu cheia de securitate adecvată.
- Întorceți masa în poziția corectă, înainte de utilizare.

AVERTISMENT

- Nu va așezați pe masa.
- Plasați masa doar pe suprafețe plane.
- Înainte de fiecare utilizare, fixați masa.
- Înainte de prima utilizare verificați ca toate componentele mesei sunt asamblate corect, și ca nu prezintă urme de deteriorare.

INTRETINERE SI DEPOZITARE

Se curată cu apă și detergent lichid sau crema, dar nu abraziv. A se pastra la loc racoros si uscat.

DISTRUGERE: Produsul de distruge în conformitate cu legea în vigoare, respectandu-se legea si obligatiile cu privire la mediul inconjurator.

DATE TEHNICE: Material: Polypropylen (PP) Dimensiuni: Ø 90 x 72 cm (lungime/latime/adancime) Greutate: 6,3 kilograme; greutate maxima 65 kilograme.

BG ВАЖНО Е ДА ЗАПАЗИТЕ ТАЗИ ИНСТРУКЦИЯ НА СИГУРНО МЯСТО ЗА БЪДЕЩА РЕФЕРЕНЦИЯ – МОЛЯ ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО

кръгла маса

Вся ка гаранция или рекламация ще бъде отказана в случай на повреди, причинени от неспазването на тази инструкция. В резултат на това не поемаме отговорност за произтекли щети от неправилна употреба. Инструкциите за безопасност трябва да се сп азват.

ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА

Прочетете докрай и напълно инструкциите преди употреба. За лична уп отреб а в къщи. мас ата не е предназначена за изп олзване с чадър. Внимание! Изп олзването на масата с чадър изисква употребата на подходяща база.

МОНТАЖ (вж. Фиг 1)

Внимателно подгответе продукта за употреба, тъй като е възможно прищипване на някой от пръстите.

- Обърнете горната част на масата обратно, сложете я на пода.
- Поставете краката в противоположните отвори.
- Закрепете краката към масата, с приложените пластма сови крепежи.
- С помощта на двама души, изправете масата, за да е готова за ползване.

ВНИМАНИЕ

- Не се качвайте на масата.
- Използвайте масата само на равна повърхност.
- Преди употреба, поставете масата стабилно.
- Преди всяко ползване, проверете масата за повреди и се уверете, че всички елементи са свързани правилно.

Поддръжка и Съхранени

Почиствайте с вода и течен или крем сапун, избягвайки абразивни продукти.

Съхраня вайте на хладно и сухо място.

ПРОДАЖБА: Продажбата на продукта е в съответствие с действащото законодателство. Спазват се законите и задълженията, произтичащи от законите за опазване на околната среда.

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ: Материал: Полипропилен (PP) Размери: Ø 90 x 72 cm (Дължина/Широчина/Височина) Тегло: 6.3 кг; Максимално тегло: 65 кг.

PT É IMPORTANTE CONSERVAR EM LOCAL SEGURO PARA FUTURAS CONSULTAS. POR FAVOR LEIA COM ATENÇÃO.

Mesa redonda

O direito à garantia termina no caso da avaria ser causada por má utilização, ou utilização contrária às instruções. Declina-se toda e qualquer responsabilidade pelos danos provenientes.

INSTRUÇÕES PARA UTILIZAÇÃO

Lêr atentamente asa instruções de utilização antes de utilizar o produto. Para uso privado e doméstico. A mesa não se destina a suportar o guarda-sol. Atenção! A utilização da mesa com guarda-sol obriga à colocação de uma base.

MONTAGEM (Ver fig. 1)

Durante a preparação do produto, tome cuidado para evitar aleijar os dedos

- Vire a mesa ao contrário, coloque no chão.
- Coloque as pernas nas aberturas opostas.
- Coloque as pernas na mesa fixando com a chave de segurança apropriada.
- Com duas pessoas, virar a mesa de volta ao seu lado correto antes do uso.

AVISO

- Não se levante sobre este produto.
- Utilizar o produto apenas em superfícies planas.
- Antes de cada utilização, colocar a mesa com firmeza.
- Antes de cada uso, verifique se o produto possui qualquer dano e para garantir que todas as partes estão ligadas.

MANUTENÇÃO E ARMAZENAGEM

Lavar com água e detergente líquido ou cremoso, não abrasivo. Conservar em local fresco e seco.

DISPOSIÇÃO

Dispor de produtos que tenham sido tomados em conformidade com as leis aplicáveis. Respeitar as obrigações exigidas pela lei contribui para a protecção do ambiente.

DADOS TÉCNICOS Material Polipropileno (PP) Dimensões: Ø 90 x 72 cm (longo/profundo/alto) Peso: 6,3 Kg.; peso máximo 65 Kg.